

Gyász

116 évesen meghalt Európa legidősebb embere. Ana Vela Rubio pénteken egy barcelonai nyugdíjasotthonban **hunyt el**.

Pénteken egy barcelonai nyugdíjasotthonban 116 éves korában **jobblétre szenderült** Ana Vela Rubio, Európa legidősebb embere – adta hírül a spanyol média szombaton.

Vela Rubio 1901. október 29-én született az andalúziai Puente Genilben. A Gerontology Research Group (GRG) nevű nemzetközi **korkutató intézet** szerint az asszony Európa legidősebb lakosa és a világ harmadik legidősebb embere volt. A listát az 1900. augusztus 4-én született japán Tadzsima Nabi vezeti.

Ő volt a **valaha** élt legidősebb spanyol állampolgár. Európa történetében vele együtt **mindössze** hárman **élték meg** a 116 éves kort: a másik kettő Jeanne Calment és Emma Morano volt. Vela Rubiónak négy gyermeke született: Carmelita, António, Ana és Juan. Élettársához sohasem ment feleségül, mert szülei **ellenézték** kapcsolatukat. Az asszony három gyermekét **élte túl**. A zöldségesként, majd varrónőként dolgozó Vela Rubio a negyvenes években Katalóniába költözött, és ott töltötte élete **hátralevő részét** – írta az El País című spanyol napilap.

Az utóbbi négy hónapban Ana nevű lányával egy **idősek otthonában** éltek. Az asszony élete során kiváló egészségnek **örvendett**, majd 109 éves korában **combtörést szenvedett**, és **megműtötték**. Ezután **fokozatosan romlott állapota**. „Fájdalom nélkül, békésen szenderült jobblétre ágyában” – közölte a nyugdíjasotthon, amelynek lakója volt.

Áprilisban hunyt el az utolsó még élő ember, aki a 19. században született, az olasz Emma Morano, aki a Guinness Rekordok Könyve szerint 2016 májusától haláláig a világ legidősebb embere volt. Vela Rubio halálát követően újra egy olasz lett Európa legidősebb embere: a 115 éves Giuseppina Progetto.

2017. december 16.

Forrás: www.delmagyar.hu



elhuny | versterben | to decease

jobblétre szenderül | hinüberschlummern | to pass away

korkutató intézet, -et, -e; -ek |

s Institut für Altersforschung |

age research institute

valaha | jemals | ever

mindössze | lediglich | only

megél vmit | erleben A | to live to be

ellenéz vmit | dagegen sein | to be opposed to sth.

túlél vmit/vkit | überleben A | to survive sb./sth.

hátralevő rész, -t, -e; -ek | hier: r Rest | the rest

idősek otthona | s Seniorenheim | retirement home

örvend vminek | sich erfreuen G | to enjoy

combtörést szenved | einen Oberschenkelhalsbruch erleiden | to suffer a femoral neck fracture

megműt vkit | operieren A | to have surgery

fokozatosan | allmählich, sukzessive | gradually

romlik | sich verschlechtern | to deteriorate

állapot, -ot, -a; -ok | r Zustand | condition